

LE CRI D'ASCO

Siège :

Rue Gaston-Baratte
ASCO

Bulletin d'informations locales et sportives

Edité sous les auspices de l'U. S. Ascooise (Société agréée du gouvernement n° 14.020)

Rédaction : Téléph. 2

Imprimerie : Téléph. 91

Abonnement de soutien
200 fr. par an
C. C. P. :
U. S. Asco 121-207 Lille

C'est en chantant que les 132 colons de la paroisse Saint-Pierre ont découvert les MUSILLONS

Lundi 3, à 7 h., les 132 garçons qui constituent la neuvième colonie de vacances de la paroisse Saint-Pierre quittaient la commune.

Les mamans étaient là, émues de devoir se séparer de leurs petits pour trente longues journées. Mais la gaieté régnait dans la joyeuse caravane, et M. l'abbé Plankel sut créer avec le dynamisme qu'on lui connaît, l'ambiance favorable à la séparation.

Dans le train, tout le monde a été sage et les dévoués moniteurs qui encadrent les différents groupes de la joyeuse équipe ont veillé fraternellement sur leurs jeunes protégés.

Comme l'an dernier, c'est M. Bernard Descamps qui remplit les fonctions de dirigeant-chef. Les dirigeants-entraîneurs sont MM. G. Arbault, R. Lauridant et P. Tonnelle. L'encadrement des « Ardents » a été confié à G. Colmont, M. Beroudiaux et J. Colmont, et celui des « Coeurs d'Or » à A. Lauridant, Xavier Beaucamp et E. Sabin.

Les « Aiglons » qui sont les plus nombreux auront davantage de chefs et en bons petits soldats, ils devront suivre les conseils de

Mellés : A.-M. Argault ; B. Renard ; L. Delqueux ; M. Descamps et J. Sion.

Dans le train, ils ont admiré le beau paysage, sans perdre de temps, chaque petit bonhomme s'est mis à la recherche de camarades de randonnée.

A Dijon, terme de la première étape, où la petite troupe est arrivée en fin d'après-midi, la complaisance d'un Ascoois a permis aux 132 garçons de trouver refuge pour la nuit, dans une auberge.

Là, tout le petit monde s'est restauré et reposé jusqu'au lendemain matin à 2 h., heure à laquelle le train a emmené la caravane vers Musillons.

Les mamans seront maintenant tranquilisées puisqu'elles savent dorénavant que personne n'a subi les rigueurs de la fraîcheur nocturne sur les quais de la gare.

L'ARRIVÉE AUX MUSILLONS

Et ce fut l'arrivée aux Musillons en plein cœur du Jura. Là-bas, les plus âgés ont retrouvé avec plaisir, le cadre agréable du joli chalet dans lequel ils ont déjà vécu, et les habitants du village qui lors de la première colonie craignaient le pire pour leurs récoltes, ont réservé un accueil merveilleux à tout ce petit monde.

Portant fièrement le calot décoré de l'insigne de leur promotion, ils ont gagné le chalet, en

chantant joyeusement, sous le soleil qui riait haut dans le ciel. Mais l'air, le beau temps et les kilomètres ayant stimulé leur jeune appétit, les petits soldats ont posé leur sac et, comme un seul homme se sont portés à la rencontre des cuisistots.

Bien entendu, des plats chauds et succulents les attendaient. Tout le monde s'est restauré avant de se coucher afin de pouvoir commencer d'inoubliables randonnées.

Il convient ici de mettre à l'honneur M. Dehaene qui vient de commencer là-bas, sa cinquième année de cuisinier, pour le plaisir des petits Ascoois en vacances, ainsi que MM. Camille Moutiez,

J. Dumont, A. Potier et D. Beche qui aident M. Dehaene dans sa tâche, pendant leurs congés payés.

Par la voie du « Cri d'Asco », les « Ardents », « Coeurs d'Or » et « Aiglons » embrassent bien fort leurs parents.

FOIRE aux PLAISIRS des Amicales Laiques

La Foire aux Plaisirs des Amicales Laiques organisée avec le concours de l'Avenir Musical a remporté cette année encore un très grand succès. Nombreux furent les visiteurs qui répondirent à l'appel des organisateurs.

Bals, loteries, tir, manège, restaurant, etc., furent la joie des petits et des grands.

La fête de nuit, qui ne pût avoir lieu le dimanche pour des causes indépendantes de la volonté du comité d'organisation, fut reportée au Lundi soir. Ceux qui firent le déplacement pour y assister ne furent pas déçus. Des applaudissements sans fin saluèrent les merveilleux artistes qui se produisirent sur la scène de la salle des fêtes du groupe scolaire au cours de cette soirée. En raison du succès obtenu par ce véritable gala de Music-Hall les organisateurs voient déjà pour l'an prochain, matière à d'autres manifestations de ce genre qui n'en doutons pas ne céderont en rien aux précédentes.

Cette foire aux plaisirs se termina comme il se doit par un grand Bal de clôture qui fut suivi par de nombreux danseurs et danseuses du village et des environs.

Le tirage de la tombola qui eut lieu au cours de cette soirée fit de nombreux heureux, ils trouveront ci-après la liste des numéros gagnants.

TOMBOLA GRATUITE

139	777	1110	1178	1191
1333	1451	1720	1742	1787
1854	1870	1873	1962	2108
2230	2240	2567	2591	2702
3006	3157	3205	3257	3451
3593	3648	3735	3752	3841
3953	4126	4213	4306	4449
4452	4458	4581	4646	4750
4787	4980	5126	5436	5503
5640	5643	5679	5755	5759
5898	5920	5930	5993	6279
6300	6373	6429	6511	6517
6671	7124	7206	7520	7529
7566	7596	7619	7641	7726
7849	7861	7942	8686	8733
8815	8915	9212	9405	9658
9669	9683	9820	9907	

PROCES-VERBAUX

73 76 252 267 528 544 675

JEU DE LA POUPÉE MONIQUE

Les lots sont à réclamer au « Magasin des Coopérateurs » rue Gaston Baratte.

Les lots non réclamés le 30 septembre resteront acquis à l'œuvre.



STADE GASTON BARATTE **ASCO** Sous les Auspices de l'Union Sportive Ascooise

FESTIVAL U.S.A. 1953

DIMANCHE 30 AOUT 1953

A 10 h. 30 : **Démonstration du Chien de Défense Hellemmois**

A 11 h. 30 : **Concert-Apéritif (Avenir Musical)**
PATISSERIE

A 15 h. 30 : **CORTÈGE HUMORISTIQUE**

A 16 heures : **Ouverture - Jeux, Grande Roue, Frites, etc...** A 18 heures : **CAFÉ - BRASSERIE**

A 20 h. 30 : Jean-Pierre PANIR présente un

GRAND GALA DE VARIÉTÉS

présenté et animé par
Thérèse DEY et Pierre OBRY

<p>A la Scie Musicale M. LANCELLE</p> <p>Le Fantaisiste Blagueur André WILLEM</p> <p>La Triépidante Lilliette AUBERT</p> <p>Le Baryton Robert WILLARS</p>	<p>Au Hautbois André DOUCHE</p> <p>LE ROSSIGNOL ET LE CHANTEUR de CHARME ASCQUOIS</p> <p>Le Charme de la Chanson 1900 Paulette MAY</p> <p>Art et Force LES ARYOS</p> <p>Le Magicien EMIXAM</p> <p>La vedette de la fantaisie Raymond RIVAL</p> <p>Révélation de DEAUVILLE</p>	<p>La danseuse désarticulée MISS JANE</p> <p>LES COMIQUES ASCQUOIS</p> <p>Le Comique Troupier SARMEI</p> <p>« RUBBY-AND-PARTNER » Jongleurs</p> <p>LES 2 SANTOS</p>
---	--	--

L'Orchestre Roger GILLON Au Piano : **Janine DEZIER**

LUNDI 31 AOUT 1953

A 19 h. **OUVERTURE** A 20 h. **BAL** - Attractions - Jeux

A 22 h. **Au cours du BAL, tirage au sort de la « REINE D'UN SOIR »**
TIRAGE DES BILLETTS DE PARTICIPATION A LA FÊTE

Les Funérailles de M. Désiré TRICOIT

Mardi 18, à 10 h., ont été célébrées les funérailles de M. Désiré Tricoit, ancien combattant 14-18, ancien conseiller municipal, ancien charron, pieusement décédé dans sa 81^e année.

La messe fut célébrée par M. le chanoine Wech, doyen de la paroisse assisté de MM. les abbés Leconte, aumônier des Frères des Ecoles Chrétiennes à Annappes et Vanhoutte, vicaire d'Annappes.

Dans les stalles, avaient pris place MM. les abbés Delebar, inspecteur diocésain et Thieffry, curé à Grand-Fort-Philippe.

Dans le cortège, avait pris place, le drapeau des A. C. porté par M. Louis Potiez, accompagné d'une délégation de la société.

Dans la nombreuse assistance, on notait la présence de MM. Dumortier maire d'Asco ; Delebar, maire honoraire ; MM. les adjoints et un bon nombre de conseillers municipaux ; M. J. Constant, secrétaire de mairie ; Basin, garde-champêtre ; Selosse, capitaine des pompiers ; Truffaut, Beaucamp, Baratte, industriels et de nombreux cultivateurs et amis du défunt.

Nous présentons à Mme Tricoit et à sa famille, nos plus sincères condoléances.

Aux Vieillards de la Commune

La traditionnelle fête des vieux aura lieu, cette année, le 20 septembre. Les personnes âgées de plus de 70 ans, ou qui auront 70 ans avant le 31 décembre, et qui, récemment arrivées dans la commune, ne seraient pas encore inscrites pour cette fête, sont priées de se rendre à la mairie pour faire procéder à cette inscription.

M. Gérard DESCAMPS

15, rue Gallieni, à ASCQ vous informe qu'il est à votre disposition pour les réparations et mise à neuf de **Sommiers, Matelas, Steges et Fauteuils - Garnitures de Berceaux - Houssets de cosy** Pose de Balatum - Lino et Gerflex

Se charge de toutes fournitures

Une belle excursion chez les A. P. G.

Il faisait un temps superbe dimanche dernier pour le voyage à Calais-Boulogne organisé par les A.P.G.

A 7 h. précises, un autocar très confortable venant de l'entreprise Westeel, se mettait en route emmenant 55 voyageurs. Parmi eux se trouvaient MM. Dumortier, maire ; Fourmestraux, adjoint ; Chevalier et Dujardin, vice-présidents des A.P., leur famille et leurs amis.

Les premiers arrêts eurent lieu à Cassel et à St-Omer, qui permirent aux Asquois de se dégourdir les jambes et de déguster une bonne tasse de café.

Comme prévu, l'arrivée à Calais eut lieu à 10 h. 30 ; visite de la plage et de la ville puis repas en commun.

A 15 h., l'autocar emmena les touristes au Cap Gris-Nez puis à Boulogne où se passa agréablement la fin d'après-midi.

Au retour un petit arrêt se fit à Hazebrouck et les voyageurs se retrouvèrent sur la place d'Ascq à 22 h. 45, bien contents de cette belle journée entre amis.

AUTO - LAVOR

LAVE - ESSORE - Amidonne, sèche - Il rappelle aux ménagères qu'il est ouvert toute la semaine sauf le samedi et que son service à domicile fonctionne le Mardi et le Mercredi.

3, rue Gallieni ASCQ
Téléphone : 59

Actes de probité

M. Moyson Georges, retraité de la S.N.C.F., rue J.-B. Lebas, a trouvé un portefeuille contenant 2.920 fr. ; Mme Dehon-Depoorter Jacqueline, rue des Fusillés, a aussi trouvé un porte-monnaie contenant 3.675 fr.

Ces deux personnes se sont empressées de les remettre à la mairie ou leurs propriétaires, de modestes ouvriers, en ont repris possession.

Toutes nos félicitations à ces deux honnêtes gens.

« AUTO ECOLE EDDY »
TOUS PERMIS
Renseignements :
Café du Cinéma

LA VIE DANS NOS SOCIÉTÉS

EN ROUTE VERS LE CAMP DE SAVOIE

Mardi 3, à 16 h. de la gare d'Ascq, un groupe de vingt-cinq jeunes gens des « Loisirs populaires », ont pris le train pour se rendre au camp de Morzine, en Haute-Savoie, où ils passeront quelques semaines de saine détente.

Dirigés par Michel Meirie et Denis Blanchatte, ces garçons âgés de 15 à 19 ans, qui sont pour la plupart des ouvriers et membres de familles nombreuses, ne pourraient s'offrir des vacances, sans l'appui sérieux que leur ap-

porte le mouvement des « Loisirs populaires ».

Celui-ci possède à travers la France, un réseau de camps et chalets. C'est dans un de ces derniers, que nos jeunes Asquois séjournent actuellement.

Formés depuis quatre années, « les loisirs populaires » ont conduit à chaque vacances, et dans de bonnes conditions, les jeunes garçons, en Normandie, en Alsace et en Savoie. Ils mettent à leur dis-

position, un chalet confortable de montagne et du matériel.

Les garçons assurent eux-mêmes le service. En équipe, ils préparent les repas, et accomplissent les petites corvées quotidiennes.

Ces menus travaux contribueront à éveiller ou à développer chez eux, l'esprit communautaire, mais le côté le plus passionnant de ces vacances sera les excursions, que les garçons feront dans cette magnifique contrée.

Les Ames Vaillantes ont fait un enrichissant séjour à la colonie N.-D. des Sapins

« Vivement l'année prochaine ! »

Ce fut le dernier souhait des A. V. après le départ des Mussillons, le 3 août au soir.

Comme chaque année, le mois de colonie dans le Jura, a été une magnifique réussite.

En arrivant, les A. V. ont pu constater quelques changements : le bâtiment a subi d'heureuses transformations, dans le dortoir des Conquérantes de larges fenêtres ont été percées, laissant entrer lumière et gaieté.

La colonie a maintenant un nom officiel que l'on peut voir de loin, taillé en lettres de ciment dans la façade du bâtiment lui-même, au-dessus des fenêtres du 1^{er} étage.

« Colonie N.-D. des Sapins »

La salle de jeux a été agrandie et si les lavabos en plein air n'at-

pu être inaugurés cette année, à cause du temps maussade, ils sont en voie d'achèvement.

A la colonie prochaine, sans aucun doute, les douches seront installées, au grand bonheur de toutes.

Les A. V. ont tout de suite été charmées par l'aspect accueillant de la maison et l'amabilité des Juraissiens.

Les 15 premiers jours furent un poème grâce au grand air et au chaud soleil. Que de promenades ! Que de baignades !

Le bain était devenu un rite quotidien obligatoire ; après les services, toutes les A. V. sentaient le besoin de se « retremper » dans les eaux claires du lac de l'Abbaye, situé à 1.800 m. de la colonie.

MARIAGE :

Le 27 juillet a été célébré à Ifrane (Maroc), en l'église N.-D. des Cèdres, le mariage de M. Guy Lafitte et Mlle Yvonne Wech. Le consentement des époux a été reçu par M. le chanoine Louis Wech, curé-doyen d'Ascq, oncle de la mariée qui prononça l'allo-cution d'usage et célébra la messe. Dans l'assistance très sympathique qui se pressait dans l'église on remarquait M. le Contrôleur civil Rossé et Mme, le Khalifa d'Ifrane et de nombreuses personnalités françaises et musulmanes.

Les nouveaux époux, anciens élèves de l'école normale supérieure d'éducation physique de Châtenay-Malabry, ont été reçus cette année au professorat d'éducation physique et sportive. De plus M. Guy Lafitte a été champion de France junior de saut à la perche, il a représenté notre pays aux jeux athlétiques universitaires de Copenhague et de Bucarest, il est actuellement capitaine de l'équipe de Rugby du Red Star.

LES VACANCES DES GRANDES

C'est par cet « au revoir » que le camp des grandes (15-18 ans) s'est terminé jeudi soir.

Fixé à Rivière-Devant, dans une petite ferme, à 1 km. de la colo, il a duré 3 semaines.

Chacune en rentrant put vanter les beaux panoramas du Jura : prairies valonnées où paissent de grosses vaches rousses et blanches, qui font entendre à tous moments le tintement de leur clarine, ces prairies toutes fleuries sont entourées de la ceinture vert sombre des forêts de sapins, çà et là des fermes isolées au large toit de tuiles rondes, c'est le dépeuplement au profit des fermes du Nord (Avis à ceux qui sont en quête de logement).

Voilà pourquoi « les campeuses » sont devenues locataires d'une jolie petite ferme de montagne : 3 pièces en bas plus écuries et étables, 3 chambres en haut plus grenier à foin.

Pour les vacances

A la demande de nombreux lecteurs, la bibliothèque familiale n'a pas fermé ses portes pendant les vacances.

Chaque dimanche, elle est ouverte à tous, de 10 à 12 h.

Petits et grands y trouveront le livre qui leur convient et quand le temps est maussade, il n'est pas de meilleure compagnie qu'un livre intéressant.

Un choix des dernières nouveautés est à la disposition de tous ceux qui aiment la lecture et veulent profiter des vacances pour se délasser.

Quant aux enfants, s'ils s'ennuient ou... ennuiant leurs parents, les aventures captivantes de « Tintin et Milou », leur feront passer d'agréables moments et les garderont silencieux et tranquilles pendant de longues heures.

Que personne ne croit que l'on s'ennuyait aux Mussillons, les jours de pluie !...

Quand le temps faisait grise mine aux « colonnettes », on organisait des jeux d'intérieur sur chalet, on dansait avec entrain joyeux.

Enfin, toutes les A. V. sont contentes de leur séjour et de leur magnifique voyage en Suisse. Les parents et les amis ont déjà eu beaucoup de détails sur cette splendide excursion.

La colonie 53 a été, pour celles qui en ont profité, une détente et une récréation morale. Cela fait du bien de rire ensemble pendant tout un mois.

Et si l'année prochaine, les cœurs veulent s'envoler de nouveau vers la belle lumière du Jura que les parents n'hésitent pas à leur ouvrir toute grande la cage.

Rien ne manquait pas même le fourneau à bois, tout à fait ouïe locale.

Quel confort ! et quel espace.

Les excursions employèrent une bonne partie du temps : St-Clément, nichée tout au fond d'une vallée et entourée de viaducs et de ponts, visite d'une fabrique de pipes.

Puis Morbier, Morez, jusqu'aux Rousses, petit village dans les montagnes avec un lac magnifique. Les 7 cascades de Hérisson, région des lacs, le col de la Faucille avec le Mt Rond, les fameux lacets de Septmoncel, avec le harpeau de gendarme, laisseront d'inoubliables souvenirs.

Le « clou » fut la Suisse (Lavansanne et Montreux) avec visite du château de Chillon.

Tout ceci se passa comme un rêve de vacances.

Voitures d'enfants - Poussettes - Landaus Piliants

37, Boulevard Carnot - LILLE

Bonne Maman

à 500 mètres de la Gare

à côté du Grand Théâtre

Remise à tout porteur de cette annonce

Lits et Meubles d'enfants - Chaises - Parcs

Maison

BUGNICOURT-COMBLE

Bue Gaston Baratte

FRUITS - LEGUMES

BEURRE - ŒUFS

- FROMAGES -

Bières des Moulins

Pour vos Achats
et pour vos Réparations
MACHINES AGRICOLES
VELOS... ..voyez
HOUSSIN
9, rue Ch. Ronse - ASCQ

REINE D'UN SOIR

Avec surprise, les ascquois ont pu figurer sur le tract de la foire 1953 une innovation : l'élection de la « Reine d'un soir »

Qui peut-être élue Reine ? ... Toutes les dames ou demoiselles présentent le **Lundi soir au bal de clôture**. Le tirage au sort ne désignera pour élue que ces seuls personnes. L'intronisation de la Reine aura lieu dès le tirage au sort, et « Sa majesté » recevra les cadeaux gracieusement offerts par les commerçants d'Ascq.

Suivant l'importance ou le nombre de cadeaux, il n'est pas impossible que deux vice-reines soient aussi élues.

Pour participer à cette élection il suffit d'acheter deux billets de Tombola qui permettront d'obtenir un billet spécial gratuit destiné à l'élection.

Plus vous aurez de billets de Tombola plus vous aurez de chance d'être élues, mesdames !

Alors n'hésitez pas ! Demandez-les partout où vous pourrez les trouver.

N'oubliez pas qu'en plus du magnifique poste de Télévision, d'autres lots d'importance pourront faire votre bonheur.

BOUCHERIE-CHARCUTERIE VOLAILLES
Jules SABIN
30, rue J. Bte Lebas, ASCQ
Comme par le passé, la maison se recommande pour la qualité de ses viandes

Aux Assurés Sociaux

Depuis le vendredi 7, le secrétaire de la Sécurité Sociale qui avait son siège chez Mlle Céleste Parent, 47, rue G. Baratte est transféré chez Mme veuve Albert Parent, 58, rue du Général-Lacour.

La permanence est assurée les mardi, jeudi et samedi toute la journée.

La société mutuelle « La Famille » garde son siège chez Mlle Céleste Parent.

ELECTRO-TECHNIQUE APPLIQUÉE
Georges DEPOORTERE
13, rue des Fusillés - ASCQ
Entreprises Générales d'Electricité - Stations Centrales - Poste de Transformation - Distribution Force motrice - Eclairage
Nombreuses Références

État Civil

du 16 Juillet au 15 Août 1953

Naissances :
Lhermitte Joël, 1, rue Thiers -
Manche Stéphane, 4, rue Faidherbe.

Décès :
Tricoit Désiré, 80 ans, 14, Rue Thiers.

REOUVERTURE
du Café Mme Vve Dhennin
Successesseur :
Auguste SIMOULIN
Route Nationale - ASCQ

L'U. S. A. cherche son équipe idéale et fait confiance aux jeunes

Les vacances sportives touchent à leur fin et déjà les matches de « mise au point » battent leur plein. Ça et là des essais de joueurs ont lieu qui donnent ou ne donnent pas satisfaction aux dirigeants.

L'U.S.A. comme tout autre club en est à sa préparation de la saison 53-54.

A Auchy-lez-Orchies, dimanche, après avoir battu la veille l'équipe de Flines-lez-Raches par 4 à 1, les Ascquois succombèrent, non sans résistance, devant une équipe du L.O.S.C. (amateurs et réserves Pros) par 6 buts à 1.

Pour se mettre en rodage on ne pouvait trouver de meilleur !

Dimanche 23, la même équipe ascquoise extrêmement rajeunie se rendra en pique-nique au Mont de l'Enclus puis jouera un match « international » contre l'U. S. Escanaffles (Belgique). Souhaitons-lui, bonne réussite !

Pour la saison proprement dite, l'U.S.A. jouera, par dérogation le 6 septembre contre Wambrechies 1 A et 1 B. Un match qui sera très ouvert... et sympathique !

Les juniors moins heureux que les aînés ont commencé leur entraînement.

Incomplets, puisque bon nombre de joueurs sont en vacances éloignés, ils furent battus par Annapes 3 à 0 et par Cysoing... renforcé : 4 à 0 !

Evidemment de tels résultats ne signifient pas grand chose en la circonstance, mais il faudra que les jeunes s'appliquent à créer une unité agissante afin de résister avec succès aux autres formations de leur groupe.

chez **M. CALLEBOUT**
196, rue Gaston Baratte
(près de la Barrière)
FRUITS - LEGUMES
Alimentation Générale

Estaminet

« Je vais à l'estaminet » Estaminet à vendre » lit-on dans les actes du notaire. Surtout ne parlez jamais d'estaminet hors de la région, on se demanderait ce que vous voulez dire. En effet c'est un mot spécial à la Wallonie et qui s'est transmis du temps où nous étions rattachés à Tournai.

Si vous cherchez dans le dictionnaire, vous y trouverez cette définition : « Estaminet, cabaret où l'on chante ».

Quelle est donc son origine ?

On aurait voulu trouver une origine espagnole à ce mot, parce que la région du Nord et la Belgique furent longtemps occupées par les espagnols : des soldats avaient apprécié une servante d'Auberge, qu'ils auraient surnommée « Mineta » et ils demandaient en arrivant au cabaret : « Dondé est à Mineta ? (Où est Mineta ?) ». Les consommateurs n'auraient retenu que les deux derniers mots, dont ils auraient fait « estaminet ». Comme travailla c'est assez faustaisiste. On peut appeler toutes les jeunes filles qui servent au cabaret « Madelon » sans que pour cela tous les cafés de la région se transforment en Madelon.

L'origine d'estaminet a été établie scientifiquement en 1912 par un des meilleurs linguistes wallons Louis Feller : l'estaminet était à l'origine le cabaret à poteaux (du germanique « stam », allemand « Stamm »). C'est plus prosaïque mais - au figuré comme au propre - plus solide. C'est d'ailleurs de là que vient cette expression qui se dit de quelqu'un qui est trop sou-

vent à l'estaminet : c'est un poteau de cabaret. Sans compter que le mot évoque les cabarets belges à colonne, ce qui ne manque pas de couleur locale.

Nos estaminets s'apparentent donc aux cabarets monmartrois. On y chantait autrefois plus qu'aujourd'hui.

L'emploi du mot « estaminet » tend à se perdre. Le mot cabaret lui-même s'est modernisé et est remplacé par Café. Est-ce un bien ? Puisqu'on y vend toutes les boissons sauf le café.

Verlujan

Maison COCHETEU

56, rue Lebas - ASCQ

Reprend son activité

Cadre nouveaux

Prix raisonnables

Travail irréprochable

Spécialités :

GERBES DE MARIÉS - CROIX, COURONNES - RAYON SPECIAL DE CERAMIQUE ET ARTIFICIEL - ARRANGEMENT DE TOMBES A L'ANNEE - LIVRAISON A DOMICILE -

En l'honneur de l'U.S.A.

(Chanté sur l'air des 4 du Grenier de Montmartre)

Composé par Georges CHEVALIER

en l'honneur de l'Assemblée Générale et du Souper de l'USA

Après l'Assemblée Générale
L'U.S.A. termine par un bal

1^{er} Couplet

La Commission de l'U.S.A.
Au travail pendant douze mois
N'a pas cessé durant des semaines
De maintenir son club en haleine
Au figurant c'est très sérieux
Les joueurs en sont très heureux
Mais quand ils reviennent bredouilles
On s'écrie : « Ah ! quelle bande d'andouilles »
Au cours de la prochaine réunion
Nous changerons de position.

2^{ème} Couplet

Ce samedi soir à l'U.S.A.
Au cours d'un gentil p'tit repas
La Commission et les joueurs
Nous font l'effet d'être plein d'ardeur
Pour sûr tout le monde est content
Car maintenant c'mence la bonne saison
Plus de matches pendant quelques mois
L'U.S.A. en profitera
Pour préparer sa fête champêtre
Source de Gaïeté et de bien-être.

3^{ème} Couplet

A l'issue de ce petit souper
Les joueurs et puis leurs aînés
Divertiront toute l'assistance
Avant de s'élancer dans la danse
Par des histoires et des chansons
Amuserons petits et grands
Monsieur l'Maire voulez-vous chanter
N'importe quoi, mais quéque chose de gai
Bien sûr répond notre invité
Mais vous savez je préfère danser.

4^{ème} Couplet

Et voici l'ouverture du Bal
Sur la piste les couples n'dansent pas mal
Mais nous qui sommes sur les côtés
A les voir nous sommes essouffés
A la buvette, dans le fond de la salle
D'avant des demis on se rince la dalle
Tandis que nos sportifs s'entraînent
A danser à perdre leur haleine.
Tous les ans y a quéque chose comme ça
Chez les amis de l'U.S.A.

Photo
Cinéma
Optique



A. SCHMIDT
102, r. G. Baratte
- ASCQ -

Cinéma REX

Samedi 22 Août

Soirée 20 heures

Dimanche 23 Août

Matinée 17 h. et Soirée 20 h.

L'Inimitable Pop Hope et l'Inoubliable Lucile Ball, l'incomparable interprète de « EN PLEIN CIRAGE » dans un grand film comique en couleurs
PROPRE A RIEN

Mercredi 26 et Jeudi 27 Août

Soirée 20 heures

Changement de programme
Un très grand film d'aventures dans la jungle
BOMBA CONTRE LES CHASSEURS DE LIONS

Samedi 29 Août

Soirée 20 h.

Dimanche 30 Août

Matinée 17 h. et Soirée 20 h.
Superbe film sentimental qui vous fera couler de douces larmes avec
LA FLAMME QUI S'ETEINT

Mercredi 2 et Jeudi 3 Septembre.

Soirée 20 heures

Changement de programme
Un film sur la bombe atomique de quoi vous couper le souffle
ULTIMATUM

Samedi 5 Septembre

Soirée 20 heures

Dimanche 6 Septembre

Matinée 17 h. et Soirée 20 h.
ALAN LADD dans son premier grand film d'aventures en couleurs, un film du tonnerre
SMITH LE TACTURNE

Mercredi 9 et Jeudi 10 Septem.

Soirée 20 heures

Changement de programme
Grand film policier français
PAS DE PITIE POUR LES FEMMES

Samedi 12 Septembre

Soirée 20 heures

Dimanche 13 Septembre

Matinée 17 h. et Soirée 20 h.
L'inénarrable Jean RICHARD dans un très beau film comique français, un film à mourir de rire
DEUX DE L'ESCADRILLE

Attention : en première partie il vous sera donné de voir le grand film du Couronnement de la Reine Elisabeth
UNE REINE

EST COURONNEE

un spectacle grandiose en couleurs

Mercredi 16 et Jeudi 17 Sept.

Soirée 20 heures

UNE FEMME DANS LE GRAND NORD
très beau film sentimental, et en supplément de programme
UNE REINE

EST COURONNEE

le film en couleurs du couronnement

Samedi 19 Septembre

Soirée 20 heures

Dimanche 20 Septembre

Matinée 17 h. et Soirée 20 h.
Le film géant en couleurs de CECIL B. DE MILLE
Un film dont vous voudrez longtemps souvenir
SAMSON ET DALILA

La Direction du Cinéma REX est heureuse de vous apprendre que sa nouvelle cabine mécanique et sonore CHARLIN fonctionne depuis le 4 Août.

Elle vous invite à venir nombreux admirer les plus beaux films du moment avec cette véritable merveille de sonorité.

Pour toutes vos ENTREPRISES DE CARRELAGES ET TRAVAUX DE BATIMENTS adressez-vous chez :
M. ANTOINE
Entrepreneur
RUE J.-B. LEBAS - ASCQ
- Prix sans concurrence -

Rions un peu...

A PROPOS D'UN MARIAGE

Comme un cortège nuptial sortait de l'église, le fils du photographe installé sous le porche, se précipita vers son père et s'écria :
— P'pa ! P'pa ! La demoiselle a changé d'avis.
— Hein ! Qu'est-ce que tu dis ?
— Oui, elle est entrée avec un monsieur et elle sort avec un autre !

LAINES DU PINGOUIN
SPECIALITES :
Tricots main et machine
Bas et Chaussettes
Indemallable et Interlock
IMPERMEABLES
Cartes de Fêtes
Articles pour Communion
STYLOS tous genres
Jeanne THIEFFRY
29, rue Masséna — ASCQ

A PROPOS DE LA LIBERTE DES DEVICES

— Vous êtes accusé d'avoir fabriqué de la fausse monnaie.
— C'est que, voyez-vous, mes moyens ne me permettent pas d'en faire de la vraie.

Dans votre intérêt pour avoir un carrelage de longue durée - adressez-vous à l'Entreprise de Carrelages et Revêtements

DURET Père et Fils
37, r. Testelin - HELEMMES

PAS SI BETE

La dispute de ménage est arrivée à son point culminant.
— Dis donc ! Est-ce que tu me prends pour un imbécile ?
— Non ! mais je puis me tromper !

DU NOUVEAU DE LA QUALITE DES PRIX SANS EGAL

Alimentation Générale
Bières - Vins - Liqueurs
chez Michel DEWOLF
4, rue Masséna — ASCQ
(ancienne Maison Mercier)

FERREE

Dialogue d'une fillette de huit ans avec son grand-papa :
— Bon papa, pourquoi as-tu les cheveux blancs ?
— Parce que je suis vieux, mon enfant ; j'étais dans l'arche de Noé ! Tu vois.
— Tu es Noé ? — Non.
— Tu es Sem ? — Non.
— Tu es Cham ? — Non.
— Alors, t'es Japhet ? — Non, non, tu n'y es pas.
La fillette, après réflexion : Alors, tu es une bête !

LOOK André fils

Sommiers - Matelas neufs et réparations se chargent de toutes fournitures - Prix Modérés
25, r. Ch. Ronsee - ASCQ

Une réputation faite par 20 ans de pratique

Maison A. DUSART
6, rue J.-Bte Lebas — ASCQ
Téléphone : 74

Installations électriques force-lumière
Sonorisations — T. S. F.
Cuisinières électriques et mixtes
Laveuses et Essoreuses centrifuges
Clôtures électriques

Le pilote de l'avion à réaction a fait un pari avec un vieil Ecossois et son fils, à qui il donne le baptême de l'air :

— Dix livres, si vous êtes capables de ne rien dire pendant la durée du vol.

Après toutes les acrobaties imaginables, il se pose au sol et dit à l'Ecossois :

— Voici vos dix livres, et bravo. On peut dire que vous avez du cran.

— Oui, répond l'autre, tout content. Et pourtant, j'ai failli crier au moins une fois.

— Vraiment ? Et quand cela ?
— Lorsque mon fils est tombé de l'appareil, pendant la descente en vrille !

PEINTURE - VITRERIE

Joseph LEDRU
25, rue du Général Leclerc
ASCQ

Deux sourds jouent aux cartes dans un café.

— Belote...

— Je lui fends l'œil !... Carreau...

Ils hurlent tellement que leurs vociférations finissent par susciter l'ire des paisibles consommateurs d'alentour.

Le patron s'approche et s'empare du tapis :

— Désolé, messieurs, mais on ne joue plus aux cartes après dix heures.

— Comment ?

— On ne joue plus après dix heures.

— Qu'est-ce que vous dites ?

— Bref, on leur enlève le jeu.

— Tant pis, rugit alors le premier sourd. On va en profiter pour causer...

MENUISERIE - EBENISTERIE

Spécialité de Cercueils

Félix DECLERCO

4, rue du Moulin, ANNAPPES
Atelier : 1, rue P. Doumer
ASCQ

Pour vos travaux funéraires

pierres, marbres et granit de toutes provenances
Spécialité de Caveau et Citernes en ciment armé

adressez-vous à la
MAISON WULLEPUTTE
76, rue J.-Bte Lebas - ASCQ
Téléphone : 25

"A la Brique d'Or"

ALIMENTATION GENERALE
BUVETTE

Recommandée pour ses Cafés fins — Beurre et Fromage extra - Fruits

33, rue des Fusillés
— ASCQ —

Téléphonie Automatique privée et à prise directe du réseau à Batterie Centrale à Intercommunication mixte
Installation — Entretien

Lucien DHONNER

Artisan agréé par l'Administration des P.T.T.
20 années d'expérience
Horlogerie Electriques
Distribution de l'heure à distance - Horloge de Pointage
Signalisation

17, rue du Maréchal-Joffre
Téléph. : 65
ASCQ

VOITURES D'ENFANTS

Etablissements BEUSCART

230, Rue Léon Gambetta — LILLE (Tramway B)

Remise à tout porteur de cette annonce

SPECIALITES pour ENFANTS

Votre Cordonnier...

Charles LEDOUX
au Quatre Chemins - ASCQ

POUR LES FETES

En offrant un cadeau de parfumerie vous ferez preuve de goût, vous serez certain de faire plaisir

PAUL

COIFFEUR DAMES - MESSIEURS
66, Rue Gaston Baratte
Dépositaire exclusif des produits « COTY »

avec les célèbres parfums « PARIS » « CYPRI » « ALMANT » « EMERAUDE » et une gamme complète de produits de toilette et de beauté

STATION - SERVICE

BLANCHISSAGE
NETTOYAGE A SEC
STOPPAGE
REMAILLAGE
TEINTURE

Livraisons : Lundi-Jeudi-Samedi
Mme P. LIBRE-HERBE
11, Rue Gallieni — ASCQ

BETON ARME

Travaux en Ciment Pavement
Revêtements - Escaliers en granit - Simili Pierre
Clôtures et tuyaux en Ciment

C. CORA

Rue du P. Doumer
ASCQ (Nord)
Téléphone : 107 Ascq

UN MEUBLE

MERVEILLEUX s'achète chez
Paul BAISIEUX
Rue J.-Bte Lebas — ASCQ
Maison de confiance

GARAGE MAX FAYEN

22, route Nationale — ASCQ
REPARATIONS DE TOUTS VEHICULES
STATION DE GRAISSAGE

Agence Citroën
MOTOCYCLES
ET MOTEURS INDUSTRIELS

Dégustez les délicieuses Bières

DUBUS-DEFFONTAINES
Tél. : 5 Hellemmes
— ANNAPPES —

NOS CLOCHES !

« A notre Révérend Doyen
Hommage respectueux »

Cloches d'Ascq, renaissez en notre fier clocher.
Restaurez à neuf, dures come rocher.
Revenues enfin combler trop longue absence,
Charmer nos oreilles, lasses de vos silences.

Du renouveau dans l'air : le joyeux tintement,
Le chant mélodieux qu'égrène lentement
L'argent carillon dont la musique ailée
Diffuse ses accords en puissante envolée.

Des cloches aimées saluons le retour
Au bercail aérien de l'ogivale Tour
D'où viennent s'ébranler, en riches résonnances
Vieilles ritournelles aux douces consonnances.

Sonnez à pleins élan les cantiques pieux
Qu'emporte la bise ou vents impétueux
En l'espace azuré, par delà nos collines
Qu'échattent l'allégre concert de voix calines.

Sonnez pour le bonheur des fidèles Ascquois
Attentifs à l'appel de vos célestes voix.
Que chacun s'unisse dans l'union fraternelle
Pratiquant la vertu d'amitié mutuelle.

De grâce ne sonnez plus d'agoissants tocsins
L'annonce d'invasions aux sombres lendemains.
Soyez le trait d'amour entre toutes Patries,
S'alliant dans la Paix justement impartie.

Cloches qui chantez nos joies, pleurez nos deuils.
De l'entière Cité recevez franc accueil.
Long règne leur vouant sur le noble Village
Qu'harmonise hautement vos trois bourdon volages !

R. D.

Devinettes

Quels sont les ouvriers qui ont la voix la plus solide ?

Voix ferrée (voix ferrée)
Réponse : les employés de chemins de fer qui ont la voix ferrée

Quelle était la voiture la plus légère au sacre de Napoléon ?

Réponse : celle du Nonce (d'une once)

Quelle est la plante la plus nécessaire à l'homme ?

Réponse : la plante des pieds

Dans quelle lettre les oiseaux de Grèce couchent-ils ?

Réponse : dans un « y » (indirect)

Qu'est-ce qui tombe toujours sans jamais se casser ?

Réponse : la cascade

Quelles sont les trois lettres les moins tranquilles ?

Réponse : A, J, I.

Qu'est-ce qui bondit en l'air et n'a pas d'ailes ?

Réponse : le ballon

J'ai quatre jambes et je ne suis pas capable de marcher. Qui suis-je ?

Réponse : la table

Je suis froid en été, chaud en hiver. Qui suis-je ?

Réponse : le poêle

Sans vent, sans eau, je mouds comme il faut ?

Réponse : le moulin à café

Pour la qualité de vos VINS et de vos LIQUEURS à des prix imbattables adressez-vous chez

Paul THIEFFRY
Rue Gaston-Baratte
Dépositaire de la Maison STIEN Henri à Cysoing
Renommée dans toute la Région

EBENISTERIE

MENUISERIE
Cercueils
Meubles sur commande
Raymond LAMMERTYN
Artisan
139, rue Gaston Baratte
— ASCQ —

BOURELIER-SELLIER

P. HENNELLE
Rue Marceau — ANNAPPES

ENTREPRISE DE MAÇONNERIE en tous genres

SOUFFLET-LETELLIER
6, Carrière Rousseau
— ASCQ —
Carrelage — Cimentage
Terrassement — Caveaux, etc...

Simon BOUCHER
RUE GASTON-BARATTS

LES DALLES MULLIEZ

USINE A ASCQ (NORD)
Nous nous tenons à votre disposition pour votre choix de notre nouvelle gamme de fabrication

TRAVAUX DE COUVERTURES EN TOUS GENRES
LECLERCO Fernand 18, rue Marceau
ANNAPPE
Atelier : 120, rue du Général Leclerc - ASCQ

Le Gérant : Pierre BEAUCAMP
Imp. R. Boulonnais - Ascq